

Switzerland-Gland: Meal-serving services

OJ S 23/2016 03/02/2016

Contract notice

Services

Directive 2004/18/EC

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Vallat partenaires SA conseils en marchés publics et en management de projets

Postal address: Rue des Tuillières 1

Town: Gland

Postal code: 1196

Country: Switzerland

Additional information can be obtained from:

Official name: Vallat Partenaires SA Conseils en marchés publics et en management de projets

Internet address: http://www.simap.ch/shabforms/servlet/Search?NOTICE_NR=898527

Specifications and additional documents (including documents for competitive dialogue and a dynamic purchasing system) can be obtained from:

Official name: Vallat Partenaires SA Conseils en marchés publics et en management de projets

Postal address: Rue des Tuillières 1

Town: Gland

Postal code: 1196

Country: Switzerland

Tenders or requests to participate must be submitted: the abovementioned address

I.2. Type of the contracting authority

Regional or local authority

I.3. Main activity

I.4. Contract award on behalf of other contracting authorities

Section II: Object of the contract

II.1. Description

II.1.1. Title attributed to the contract by the contracting authority

Marché de restauration scolaire.

II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery

Services

Main site or place of performance: Collège primaire de Leysin.

NUTS code

II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

II.1.4. Information about framework agreement

II.1.5. Short description of the contract or purchase(s)

L'Aisol organise un appel d'offres de restauration scolaire pour la production des repas, la livraison, la régénération (si nécessaire), la préparation du self-service et du réfectoire en vue du service des repas, le service des repas le débarrassage des tables, la vaisselle, le nettoyage des tables et la reconfiguration après le service ainsi que la gestion, la commande et la facturation des repas servis au réfectoire scolaire du collège de Leysin selon les conditions détaillées dans le cahier des charges.

II.1.6. CPV code(s)

55320000 Meal-serving services, 55321000 Meal-preparation services, 55322000 Meal-cooking services, 55510000 Canteen services, 55512000 Canteen management services

II.1.7. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

II.1.8. Lots

This contract is divided into lots: no

II.1.9. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2. Scope of the procurement

II.2.1. Total quantity or scope

II.2.2. Information about options

II.2.3. Information about renewals

II.3. Duration of the contract or time limit for completion

Start 22.8.2016.

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions related to the contract

III.1.1. Deposits and guarantees required

III.1.2. Main financing conditions and payment arrangements and/or reference to the relevant provisions governing them

III.1.3. Legal form to be taken by the group of economic operators to whom the contract is to be awarded

L'association d'entreprises n'est pas admise. En cas d'association, le soumissionnaire sera exclu de la procédure.

III.1.4. Contract performance conditions

The performance of the contract is subject to particular conditions: yes

Description of particular conditions: Conditions générales de participation: ne seront retenues que les offres émanant de soumissionnaires qui respectent les usages locaux, qui paient les charges sociales conventionnelles et qui apportent la preuve qu'ils exercent une activité en rapport quant à sa nature et à son importance avec celle dont relève le marché concerné (diplôme, certificat, maîtrise, inscription au RC ou sur un registre professionnel). Si l'appel

d'offres est soumis à l'OMC, tous les soumissionnaires établis en Suisse ou dans un État signataire de l'accord OMC sur les marchés publics qui offre la réciprocité aux entreprises suisses peuvent participer.

Sous-traitance: la sous-traitance est admise mais limitée à 49 % de la valeur du marché. Les prestations n° 1 (élaboration et préparation d'un menu équilibré) et n° 2 (livraison et stockage sur site) ne pourront en aucun cas être sous-traitées. En cas de sous-traitance, les exigences des annexes P1, P5 et P6 devront également être respectées par le(s) sous-traitant(s).

III.2. Conditions for participation

III.2.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

III.2.2. Economic and financial ability

III.2.3. Technical and professional ability

III.2.4. Information about reserved contracts

III.3. Conditions specific to services contracts

III.3.1. Information about a particular profession

III.3.2. Information about staff responsible for the performance of the contract

Section IV: Procedure

IV.1. Type of procedure

IV.1.1. Type of procedure

Open

IV.1.2. Information about the limits on the number of candidates to be invited

IV.1.3. Information about reduction of the number of solutions or tenders during negotiation or dialogue

IV.2. Award criteria

IV.2.1. Award criteria

The most economically advantageous tender in terms of Criteria below

1. Prix (R1a = 11 %, R1b = 11 %, R1c = 11 %, R1d = 11 %)
2. Qualités techniques de l'offre
3. Organisation du soumissionnaire
4. Références

IV.2.2. Information about electronic auction

IV.3. Administrative information

IV.3.1. File reference number attributed by the contracting authority

IV.3.2. Previous publication concerning this procedure

IV.3.3. Conditions for obtaining specifications and additional documents or descriptive document

Payable documents: no

IV.3.4. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

14.3.2016 - 11:00

IV.3.5. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates**IV.3.6. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted**

French.

IV.3.7. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

until: 30.12.2016

IV.3.8. Conditions for opening of tenders**Section VI: Complementary information**

VI.1. Information about recurrence**VI.2. Information about European Union funds****VI.3. Additional information**

Des offres partielles ne sont pas admises.

Négociations: les négociations sur les prix, les remises de prix et les prestations sont interdites jusqu'à et y compris la décision d'adjudication.

www.simap.ch

Indication des voies de recours: le présent appel d'offres peut faire l'objet d'un recours à la Cour de droit administratif et public du Tribunal cantonal, Av. Eugène-Rambert 15, 1014 Lausanne, déposé dans les 10 jours dès la publication; il doit être signé et indiquer les conclusions et motifs du recours. La décision attaquée est jointe au recours.

Délai de livraison / remarques: les variantes d'offre ne sont pas admises. il appartient au soumissionnaire de proposer son meilleur concept de livraison et de prestations selon une liaison chaude ou froide et d'en justifier le choix.

Délai de clôture pour le dépôt des offres / remarques: le cachet postal ne fait pas foi. Il appartient au concurrent de tout mettre en œuvre pour respecter cette échéance de dépôt de son offre auprès de l'entité organisatrice.

Publication de référence nationale: Simap du 29.1.2016, doc. 898527.

Délai souhaité pour poser des questions par écrit: 8.2.2016.

Conditions à l'obtention du dossier d'appel d'offres: l'inscription sur www.simap.ch n'équivaut pas à une demande de dossier.

VI.4. Procedures for review**VI.4.1. Review body****VI.4.2. Review procedure****VI.4.3. Service from which information about the review procedure may be obtained****VI.5. Date of dispatch of this notice**

29.1.2016